



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

S/16270/Add.1
24 January 1984
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH



مجلس الأمن

بيان موجز أعده الأمين العام عن المسائل المعروضة
على مجلس الأمن وعن المرحلة التي بلغها النظر في
تلك المسائل

اضافة

يقدم الأمين العام ، عملاً بال المادة 11 من النظام الداخلي المؤقت لمجلس الأمن ، البيان الموجز التالي .

تُرد قائمة بالبنود المعروضة حالياً على مجلس الأمن في الوثيقة S/16270 المُؤرخة في 11 كانون الثاني / يناير 1984 .

وخلال الأسبوع المُتَّبِعِ في 14 كانون الثاني / يناير 1984 ، اتَّخذ مجلس الأمن اجراءً بشأن البند التالي :

مسألة جنوب إفريقيا (انظر S/12269/Add.12 و S/12269/Add.13 و S/12269/Add.43 و S/12269/Add.44 و S/13033/Add.37 و S/13033/Add.13 و S/12520/Add.49 و S/13737/Add.50 و S/14326/Add.34 و S/14326/Add.5 و S/14840/Add.38 و S/14840/Add.49 و S/14840/Add.23 و S/15560/Add.23 و S/14840/Add.14) .

وفي رسالة مؤرخة في 10 كانون الثاني / يناير 1984 ووجهة إلى رئيس مجلس الأمن (S/16265) ، طلب ممثل توغو ، بوصفه رئيساً للمجموعة الأفريقية لشهر كانون الثاني / يناير 1984 انعقاد مجلس الأمن بصورة عاجلة للغاية للنظر في سألة الحكم بالاعدام الصادر عن المحكمة العليا لجنوب إفريقيا على بنجامين مالواز ماليسيلا عضو المؤتمر الوطني الأفريقي .

واستأنف مجلس الأمن نظره في هذا البند في جلسته 2512 المعقودة في 13 كانون الثاني / يناير ، على أساس الطلب المقدم من توغو .

واسترعى رئيس المجلس الانتباه إلى مشروع القرار (S/16275) الذي أعد في أثناء المشاورات التي أجرتها المجلـس .

واعتمد مجلس الأمن من مشروع القرار هذا بوصفه القرار ٤٧ (٥٤) (١٩٨٤) بأغلبية ١٥ صوتاً مقابل لا شيء.

ونفيما يلي نص القرار ٤٧ (٥٤) (١٩٨٤) :

ان مجلس الأمن ،

وقد نظر في مسألة حكم الاعدام الصادر في ٦ حزيران / يونيو ١٩٨٣ في جنوب افريقيا على السيد ماليسيلا بنجامين مالواز ،

واذ يشير الى قراراته ٥٠٣ (١٩٨٢) المؤرخ في ٩ نيسان / ابريل ١٩٨٢ و ٥٢٥ (١٩٨٢) المؤرخ في ٧ كانون الاول / ديسمبر ١٩٨٢ و ٥٣٣ (١٩٨٣) المؤرخ في ٧ حزيران / يونيو ١٩٨٣ ،

واذ يساوره بالغ القلق ازاء ما قررته حاليا سلطات جنوب افريقيا بفرض استئناف مقدم ضد حكم الاعدام الصادر على السيد مالواز ،

واذ يدرك أن تنفيذ حكم الاعدام سيؤدي إلى زيادة تفاقم الحالة في جنوب افريقيا ،

١ - يطلب الى سلطات جنوب افريقيا تخفيف حكم الاعدام الصادر على السيد مالواز ؛

٢ - يحيث جميع الدول والمنظمات على ممارسة نفوذها واتخاذ تدابير عاجلة ، وفقاً لميثاق الأمم المتحدة وقرارات مجلس الأمن والصكوك الدولية ذات الصلة ، لإنقاذ حياة السيد ماليسيلا بنجامين مالواز .